

O'zbekiston respublikasi oliy ta'lim, fan va innovatsiyalar vazirligi
O'zbekiston davlat jahon tillari universiteti



**LEKSIKOGRAFIYA
FANI BO'YICHA SILLABUS**

Bilim sohasi: 100000 - Ta'lim
Ta'lim sohasi: 110000 - Ta'lim

Ta'lim yo'nalishi: 60111800 – Xorijiy til va adabiyoti (ingliz tili)

Toshkent – 2024

Handwritten signature

Fan bo'yicha sillabus O'zbekiston davlat jahon tillari universitetining 2024 yil "29" avgustdagi 1-son bayonnomasi bilan tasdiqlangan va "Leksikografiya" fan dasturi asosida tayyorlangan.

Tuzuvchilar:

- Z.T. Tuxtaxodjayeva – O'zDJTU, Ingliz tilini o'qitish metodikasi-3 kafedrası Dotsenti, PhD
- G.G. Radjabova – O'zDJTU, "Ingliz tili nazariy aspektlari № 1" kafedrası katta o'qituvchisi

Taqrizchi:

- A.G. Yuldashev – O'zDJTU, Ingliz tili 1-fakulteti dekani, PhD, dotsent
- N.Z. Normurodova – Alisher Navoiy nomidagi Toshkent davlat o'zbek tili va adabiyoti universiteti professori, filologiya fanlari doktori (DSc)

**“Leksikografiya”
fani sillabusi
Xorijiy til va adabiyoti (ingliz tili) ta’lim yo’nalishi**

Fan nomi:	Leksikologiya
Fan turi:	Tanlov
Fan kodi:	326LGRF44
Yil:	2024-2025
Semestr:	8
Ta’lim shakli:	Kunduzgi
Mashg’ulotlar shakli va semestrda ajratilgan soatlar:	120
Ma’ruza	30
Amaliy mashg’ulotlar	-
Laboratoriya mashg’ulotlari	-
Seminar	30
Mustaqil ta’lim	60
Kredit miqdori:	4
Baholash shakli:	Yozma/test
Fan tili:	Ingliz

Fanning maqsadi (FM)	
FM1	Fanni o’qitishdan maqsad – talabalarda hozirgi zamon ingliz tili lug’at tuzish va rivojlantirish qonuniyatlarini ochishga mos bilim, ko’nikma va malakalarini shakllantirishdir. Shuningdek, fanning maqsadi talabalarda analitik va kreativ ko’nikma va malakalarni ingliz tili lug’at boyligi orqali shakllantirishdan iborat.
FM2	Fanni o’qitishdan maqsad- talabalarga har xil turdagi lug’atlarni tuzish nazariyasi va amaliyoti bo’yicha fundamental bilimlar berish, lug’atlarning ; funksional xususiyatlari va tasnifi; ixtisoslashtirilgan yoki yaratish yo’llari, zamonaviy tilshunoslikning yetakchi tamoyillari nuqtai nazaridan ingliz korpus leksikografiyasining rivojlanish istiqbollari va hozirgi tendentsiyalari kabi masalalarni o’rgatish va ularni amaliyotda qo’llash yuzasidan chuqur <i>bilim</i> berishdir.

Fanni o’zlashtirish uchun zarur boshlang’ich bilimlar	
1.	Lingvistik terminologiya: kabi asosiy atamalar va tushunchalarni tushunish morfologiya, semantika, sintaksisva fonologiya.
2.	Filologik ko’nikmalar: matn materiallarini tahlil qilish va talqin qilish

	qobiliyati, lug'at maqolalarini qurish tamoyillarini tushunish.
3.	Tadqiqot ko'nikmalari: ma'lumotlarni tahlil qilish va tizimlashtirish qobiliyati, shuningdek ilmiy tadqiqot usullarini bilish.
4.	Informatika asoslari: kompyuterning asosiy ko'nikmalari va leksikografik dasturlar va raqamli resurslardan foydalanish qobiliyati.

Ta'lim natijalari (TN)

	Bilimlar jihatidan:
TN1	Lug'at tuzilishini chuqur tushunish: talabalar lug'atlarni tashkil etish va tuzish tamoyillarini, shu jumladan lug'at maqolalari turlarini, ta'riflar va ularning tarkibiy elementlarini o'rganish.
TN2	Leksikografiya tarixi va nazariyasi: leksikografiyaning rivojlanish tarixi, uning asosiy tushunchalari va zamonaviy yondashuvlari to'g'risida bilim oling. Korpuslar bilan ishlash: tilning leksik tarkibini tahlil qilish va lug'at maqolalarini yaratish uchun matnli korpuslardan foydalanish usullarini o'zlashtirish.
	Ko'nikmalar jihatidan:
TN3	Analitik ko'nikmalar: talabalar leksik ma'lumotlarni tanqidiy tahlil qilish va talqin qilish, leksik birliklarni qiyosiy tahlil qilish qobiliyatini rivojlantiradilar. Lug'at dizayni ko'nikmalari: lug'atlarni tuzish va tahrirlashning amaliy ko'nikmalarini, shu jumladan lug'at birliklarini tanlash va tartibga solishni o'zlashtirish.
TN4	Raqamli texnologiyalardan foydalanish: korpus texnologiyasi va jarayonlarni avtomatlashtirish kabi zamonaviy leksikografik dasturlar va vositalardan foydalanish bo'yicha vakolatlarga ega bo'lish. Muloqot qobiliyatlari: leksikografik amaliyotda ixtisoslashgan terminologiya va tushunchalarni qo'llash orqali o'z g'oyalarini og'zaki va yozma ravishda aniq va mantiqiy tarzda bayon qilishni o'rganing.

Fan mazmuni

Mashg'ulotlar shakli: ma'ruza (M)

M1	Lexicography as a science and its subject and tasks
M2	Common characteristics of reference tools: encyclopedic and linguistic dictionaries
M3	Parameters of dictionaries' classification
M4	Basic principles and problems in dictionary compiling
M5	The problem of the dictionary user in Lexicography
M6	Early history and development of the British lexicography
M7	History and development of the American lexicography

M8	The overview of Uzbek-English/Russian-English lexicography
M9	Lexicographic glossary: author lexicography, bilingual lexicography, thesaurus lexicography
M10	Subject field lexicography: ideographic dictionaries, terminography
M11	Electronic dictionaries and their application technologies
M12	Corpus lexicography and its development
M13	Most authoritative dictionaries of the English language
M14	Lexicography in the light of globalization of English: modern trends
M15	Role of dictionary analysis in translation and EFL teaching processes

Mashg'ulotlar shakli: seminar (S)

S1	Lexicography as a science and its subject and tasks
S2	Common characteristics of reference tools: encyclopedic and linguistic dictionaries
S3	Parameters of dictionaries' classification
S4	Basic principles and problems in dictionary compiling
S5	The problem of the dictionary user
S6	Early history and development of the British lexicography
S7	History and development of the American lexicography
S8	The overview of Uzbek-English-Russian-Uzbek dictionaries
S9	Lexicography glossary: author lexicography, bilingual lexicography, thesaurus lexicography
S10	Subject field lexicography: ideographic dictionaries, terminography
S11	Electronic dictionaries and their deficiency in translation procedures
S12	Corpus lexicography and its development
S13	Most authoritative dictionaries of the English language
S14	Lexicography in the light of globalization of English: modern trends
S15	Role of dictionary analysis in translation and EFL teaching processes

Mustaqil ta'lim va mustaqil ishlar

MI 1	Categories and types of inquiry books
MI 2	General typology of dictionaries
MI 3	Types of multilingual English dictionaries
MI 4	Classification of monolingual dictionaries
MI 5	Classification of bilingual dictionaries
MI 6	The most advanced Uzbek-English and English-Uzbek dictionaries
MI 7	Classification of monolingual Russian-Uzbek dictionaries
MI 8	History of English - Russian dictionaries
MI 9	Classification of multilingual Russian dictionaries
MI 10	Ideographic dictionaries and their types
MI 11	Theoretical basis of lexicography
MI 12	Metalexicography and its role in practical lexicography

MI 13	Problems of word choice in various dictionaries
MI 14	Use of pragmatic information in special and linguistic dictionaries
MI 15	Specific terminology in the dictionary entry structures

Baholash mezonlari

O'zbekiston tizimi	Evropa kredit transfyer tizimi (ECTS — European Credit Transfer System)	O'zbekiston tizimi
«5» (a'lo)	«A»	90 — 100
«4» (yaxshi)	«B»	70 — 89,9
	«C»	
«3» (qoniqarli)	«D»	60 — 69,9
	«E»	
«2» (qoniqarsiz)	«F»	0 — 59,9

Asosiy adabiyotlar

1.	Pedro A. Fuertes-Olivera. (2018). The Routledge Handbook of Lexicography. Oxford University Press. – 838 pp.
2.	Карпова О.М. Английская лексикография. - М., 2015.
3.	Тухтаходжаева З.Т., Далиева М.Х., Сейтимбетова А.П., Раджабова Г.Г. English Lexicography: Theory and Practice. Тошкент, Aktiv Print, 2024 – 223 p.
4.	B.T. Atkins S. and Rundell M. The Oxford Guide to the Practical Lexicography. New York. 2008 - 558 pp.

Tavsiya qilinadigan qo'shimcha adabiyotlar

1.	1. Моисеев М.В. Лексикография английского языка. – М., 2006 – 92 с.
2.	Cowie A.P./Ed. The Oxford history of English Lexicography. Oxford University Press Inc., New York. 2009 - 1057 pp.
3.	Muminov O.M. Lexicology of the English language. T, 2006

4.	Гинзбург. Р.З., Хидекель С.С., Князева Г.Ю., Санкин А.А. A course in Modern English Lexicology. Москва, 1979
5.	Махмараймова Ш. Т. Нозирги о'zbek tili: Leksikologiya. Toshkent, 2021
6.	Виноградов В.В. Избранные труды. Лексикология и лексикография. - М., 1977. - . 161 с.
7.	Яковлева С. Лексикография и перевод: Монография (Russian Edition) Paperback – September 12, 2017 Russian Edition
8.	Dzharasova T.T. English Lexicology and Lexicography. Theory and practice. Almaty "Kazakh University" 2020. 148p.

Axborot manbalari

1.	http://www.britishcouncil.org
2.	http://www.bbc
3.	http://www.encyclopedia.farlex.com
4.	https://www.collinsdictionary.com/dictionary/english

Tuzuvchilar:	Z.T. Tuxtaxodjayeva - Ingliz tilini o'qitish metodikasi-3 kafedrasida dotsenti, PhD G.G. Radjabova - O'zDJTU, "Ingliz tilini o'qitish metodikasi-3" kafedrasida katta o'qituvchisi
Taqrizchilar:	A.G. Yuldashev - O'zDJTU, Ingliz tili 1-fakulteti dekani, PhD, dotsent N.Z. Normurodova – Alisher Navoiy nomidagi Toshkent davlat o'zbek tili va adabiyoti universiteti professori, filologiya fanlari doktori (DSc)
E-mail:	z.tukhtakhodjaeva@gmail.com rad.gulnoza@gmail.com
Tashkilot:	O'zDJTU, Ingliz tilini o'qitish metodikasi-3 kafedrasida

O'quv-uslubiy boshqarma boshlig'i

Fakultet dekani

Kafedra mudiri



A. Matyakubov

T. Ismailov



M. Daliev